Sachbearbeiterin/Incaricata: Lun Veronika

ENTSCHEID - DETERMINA

Reg. Nr. **649** vom/del **13.11.2026**

TRINKWASSERVERSORGUNG

BEAUFTRAGUNG DER FIRMA KAMP GMBH MIT DER LIEFERUNG VON HYDRO-CALCIT FÜR DIE TRINKWASSERAUFBEREITUNGSANLAGE CIG BDC0609898

ACQUEDOTTO

INCARICO DELLA DITTA KAMP SRL CON LA FORNITURA DI IDRO-CALCITE PER L'IMPIANTO DI PREPARAZIONE IDRICO CIG BDC0609898

Der/Die Verantwortliche des Dienstes

Vorausgeschickt, dass es notwendig ist, das Filtermaterial Hydro-Calcit für die Trinkwasseraufbereitungsanlage anzukaufen;

Festgestellt, dass Hydro-Calcit eine entscheidende Rolle bei der Entsäuerung des Wasser und der Stabilisierung des pH-Werts spielt;

Nach Einsichtnahme in den Art. 21-ter des Landesgesetzes vom 29. Jänner 2002, Nr. 1 und festgestellt, dass für diese Lieferung derzeit weder Rahmenvereinbarungen noch Konventionen seitens der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) abgeschlossen sind und diese auch nicht über den elektronischen Markt des Landes Südtirol beschafft werden kann;

Festgestellt, dass deshalb auf das telematische System des Landes zurückgegriffen wird;

Hervorgehoben, dass die Auftragssumme dieser Lieferung unter 140.000 Euro liegt, weshalb gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe b) des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 und Art. 50, Absatz 1, Buchstabe b) des GVD vom 31.03.2023, Nr. 36 ein Direktauftrag erteilt werden kann und dieses Verfahren aus Gründen der Wirtschaftlichkeit, Effizienz und Beschleunigung, des erleichterten Zugangs von Kleinst-, Klein- und mittleren Unternehmen sowie angesichts des geringen Vertragswertes gewählt werden soll;

Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie Nr. 4 – Direktvergaben – genehmigt mit Beschluss der Landesregierung vom 28. Januar 2025, Nr. 40;

Festgestellt, dass zum Zwecke der Wirtschaftlichkeit und des Preisvergleichs trotzdem mehrere Firmen zur

Il/La responsabile del servizio

Premesso che è necessario acquistare il materiale filtrante Hydro-Calcit per l'impianto di trattamento dell'acqua potabile.

Accertato, che l'idro-calcite svolge un ruolo decisivo nella disacidificazione dell'acqua e nella stabilizzazione del valore del pH;

Visto l’art. 21-ter della legge provinciale 29 gennaio 2002, n. 1 ed accertato che per questa fornitura attualmente non sono attive convenzioni-quadro stipulate dall’Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP), ne può essere acquistata tramite il mercato elettronico provinciale;

Accertato che, per questo motivo si ricorre al sistema telematico provinciale;

Rilevato che l'importo complessivo di questa fornitura è inferiore a euro 140.000, che per questo motivo ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera b) della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16 e dell’art. 50, comma 1, lettera b) del decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 può essere effettuato un affidamento diretto e che per ragioni di economicità, efficacia, tempestività, per favorire la partecipazione delle microimprese, piccole e medie imprese nonché per il modico valore contrattuale viene scelta questa procedura;

Vista la linea guida n. 4 - Affidamenti diretti – approvata con deliberazione della Giunta provinciale del 28 gennaio 2025, n. 40;

Accertato, che per ragioni di economicità e di comparazione dei prezzi sono comunque state invitate

Angebotsabgabe eingeladen wurden;

Festgestellt, dass innerhalb der vorgesehenen Frist Angebote von den Firmen Kamp Wasser- und Filtertechnik GmbH, GIESSE di Giancarli Simone und Rheinkalk GmbH eingereicht wurden;

Festgestellt, dass das Angebot der Firma Kamp Wasser- und Filtertechnik GmbH im Betrag von Euro 12.944,00 das günstigste ist;

Nach Einsichtnahme in das Angebot der Firma Kamp GmbH vom 09.11.2026 im Betrag von Euro 12.944,00 (ohne MwSt. da innergemeinschaftlicher Erwerb) eingeholt über das telematische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen;

Festgestellt, dass das vorgelegte Angebot die Bedürfnisse der Verwaltung erfüllt, der Anbieter auf die Durchführung derartiger Aufträge spezialisiert ist, keine Ausschlussgründe gemäß Art. 94 und 95 des GVD Nr. 36/2023 bestehen und das Angebot im Verhältnis zu Qualität und Preis angemessen ist;

Aufgrund der vom Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen (dQcb7h+FLVXqjDHf/Ce4QkRwRkHKQxj8K5naReikEfg =) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (ppZh7HoqRdBp4zY8Ur5B1MRchJODRKGGSV8oS6v Kow0=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieses Entscheides;

Auf der Grundlage des Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol und des Landesgesetzes Nr. 25/2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung in den Gemeinden der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

Auf der Grundlage des Haushaltsvollzugsplanes 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 508 vom 29.12.2025;

Nach Einsicht in die Verordnung über das Rechnungswesen;

fasst den Entscheid

1. die Firma Firma Kamp Wasser- und Filtertechnik GmbH mit der Lieferung von Hydro-Calcit für die Trinkwasseraufbereitungsanlage zu beauftragen, in Annahme des Kostenangebotes vom 09.11.2026 im Betrag von Euro 12.944,00 (ohne MwSt. da innergemeinschaftlicher Erwerb);

2. festzuhalten, dass der definitive Zuschlag über das elektronische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen erteilt wird;

3. diese Ausgabe von Euro 12.944,00 wie folgt zu verpflichten:
   Kostenstelle: Trinkwasserversorgung
   Kapitel: sonstige Verbrauchsgüter
   Fälligkeit: 2026.

più ditte alla presentazione di un'offerta;

Accertato che entro il termine previsto sono state presentate delle offerte dalle ditte Kamp Wasser- und Filtertechnik Srl, GIESSE di Giancarli Simone e Rheinkalk Srl;

Accertato che l'offerta della ditta Kamp Wasser- und Filtertechnik Srl per un importo di euro 12.944,00 è la più conveniente.

Vista l'offerta presentata dalla ditta Kamp Wasser- und Filtertechnik Srl del 09.11.2026 nell'importo di euro 12.944,00 (senza IVA siccome acquisto interno comunitario), tramite il portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;

Accertato che, l'offerta presentata soddisfa le esigenze dell'amministrazione, l'offerente è specializzato nell'esecuzione di prestazioni del genere, che non sussistono motivi di esclusione ai sensi degli artt. 94 e 95 del d.lgs. n. 36/2023 e che l'offerta è congrua sotto l'aspetto del prezzo in rapporto alla qualità delle prestazioni;

Visti i pareri prescritti dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (dQcb7h+FLVXqjDHf/Ce4QkRwRkHKQxj8K5naReikEfg =) e quella contabile (ppZh7HoqRdBp4zY8Ur5B1MRchJODRKGGSV8oS6v Kow0=) , attestante la copertura finanziaria, della presente determinazione;

Sulla base dell'art. 126 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige e la legge provinciale n. 25/2016 sull'Ordinamento contabile e finanziario nei comuni della Regione autonoma Trentino – Alto Adige;

Sulla base del piano esecutivo di gestione 2026-2028, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 508 del 29.12.2025;

Visto il Regolamento di contabilità;

determina

1. di incaricare la ditta Kamp Wasser- und Filtertechnik Srl con la fornitura di idro calcite per l'impianto di trattamento dell'acqua potabile, in accettazione dell'offerta del 09.11.2026 con l'importo di euro 12.944,00 (senza IVA siccome acquisto interno comunitario);

2. di dare atto, che si provvederà all'aggiudicazione definitiva sul portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;

3. di impegnare questa spesa di euro 12.944,00 come segue:
   Centro di costo: acquedotto
   Capitolo: altri beni di consumo
   Esigibilità: 2026.

Gelesen, genehmigt und gefertigt Letto, confermato e sottoscritto

Der/Die Verantwortliche des Dienstes – Il/La responsabile del servizio

Vigl Daniel

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

Verpflichtung Nr. n. impegno	Kompetenzjahr anno competenza	Kapitel capitolo	Kostenstelle centro costo	Kodex 5. Ebene codice 5° livello	Betrag importo
1738	2026	09041.03.10200	90400	U.1.03.01.02.999	12.944,00 €

Der Verantwortliche des Finanzdienstes – Il responsabile del servizio finanziario

Vigl Daniel

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Jede/r Interessierte kann gegen diesen Entscheid innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 GVD Nr. 104/2010).

Ogni interessato/a può presentare ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività della determinazione. Nel settore degli affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 D.lgs. n. 104/2010).

Veröffentlicht am 13.11.2026 Pubblicato il 13.11.2026